

**(EN)** Please read the following carefully to ensure the satisfactory and safe operation of these lights, which operate at the Safety Extra Low Voltage (SELV) transformer.

- It is very important that the light set is NEVER DIRECTLY connected to the mains, always use the transformer provided or a transformer of the same specification.
- The transformer can be used indoors and outdoors.
- Disconnect the transformer from the mains when not in use.
- Avoid damage to the wiring insulation.
- Do not connect this light set electrically to any other light set.
- Do not operate the lights while it is still in the packaging.
- Do not allow any plastic part to come into contact with heat or flame.
- Bulbs cannot be replaced.
- Don't use this set if one of the lightbulbs is defective or missing.
- The cable of the light set cannot be replaced; if the cable is damaged, the light set should be destroyed.
- Timer operation "On": When the button is pressed 3 seconds the lights are turned on and the timer is activated. A green light is visible and the timer is counting down to 6 hours. After 6 hours of operation, the lights will go off automatically. After 18 hours, the light will automatically be turned on again and repeat this 24 hour cycle.
- Timer operation "Off": When the button is pressed and hold for 5 seconds, the green light will be off. Timer function is stopped.

Retain this instruction leaflet for future reference.

*The crossed-out wheeled bin symbol indicates that the item should be disposed of separately from household waste. The item should be handed in for recycling in accordance with local environmental regulations for waste disposal. By separating a marked item from household waste, you will help reduce the volume of waste sent to incinerators or land-fill and minimize any potential negative impact on human health and the environment.*

**(NL)** Lees het onderstaande zorgvuldig door om deze verlichting goed en veilig te laten werken. Ze werken op de transformator met zeer lage veiligheidsspanning (ZLVS).

- Het is erg belangrijk dat de verlichtingset NOOIT RECHT STREEKS op het elektriciteitsnet wordt aangesloten: gebruik al tijd de bijgeleverde transformator of een transformator met dezelfde specificatie.
- De transformator kan zowel binnen als buiten gebruikt worden.
- De transformator loskoppelen van het net als hij niet gebruikt wordt.
- Voorkom beschadigingen van de snoerisolatie
- Deze verlichting niet elektrisch verbinden met een andere verlichtingset.
- Deze verlichting niet aansteken als hij nog in de verpakking zit.
- Vermijd dat de plastic onderdelen in contact komen met hitte of een vlam.
- De lampjes kunnen niet vervangen worden.
- Als een van de lampjes defect is of ontbreekt, het artikel niet gebruiken.
- De kabel van de verlichtingset kan niet vervangen worden. Als de kabel beschadigd is, moet de hele verlichtingset vernietigd worden.
- Tijdlokstand "On" (Aan): als de knop 3 seconden wordt ingedrukt, gaan de verlichting aan en is de tijdlokk geactiveerd. Er is een groen licht zichtbaar en de tijdlokk gaat terugtellen vanaf 6 uur. Na een werking van 6 uur gaan de verlichting automatisch uit. Na 18 uur gaan de verlichting automatisch weer aan en dit wordt elke 24 uur herhaald.
- Tijdlokstand "Off" (Uit): als de knop 5 seconden ingedrukt wordt gehouden, dooft het groene licht. De tijdlokkfunctie is gestopt.

Bewaar instructieblad voor later gebruik.

*Het symbool met de doorgestreepte vuilnisbak op wieltjes geeft aan dat het product gescheiden van het huishoudelijk afval aangeboden moet worden. Het product moet worden ingeleverd voor recycling in overeenstemming met de plaatselijke milieuvorschriften voor afvalverwerking. Breng het product naar de plaatselijke milieustraat. Door producten met dit symbool te scheiden van het huishoudelijk afval, helpt u de hoeveelheid afval naar verbrandingsovens of stortplaatsen te verminderen en eventuele negatieve invloeden op de volksgezondheid en het milieu te minimaliseren.*

**(DE)** Bitte lesen Sie die folgenden Informationen sorgfältig, um einen optimalen und sicheren Betrieb der Verlichtung zu gewährleisten, die an den SELV-Transformator (Safety Extra Low Voltage) angeschlossen werden.

- Es ist sehr wichtig, dass diese Leuchten NIEMALS DIREKT an das Netz angeschlossen sind, verwenden Sie immer den mitgelieferten Transformator, oder einen mit den gleichen Spezifikationen.
- Der Transformator kann sowohl in Innenräumen als auch im Freien benutzt werden.
- Nehmen Sie den Transformator vom Netz, wenn er nicht betrieben wird.
- Vermeiden Sie Beschädigungen der Kabelisolierung.
- Verbinden Sie dieses Beleuchtungs-Set nicht elektrisch mit irgendeinem anderen Beleuchtungs-Set.
- Nehmen Sie die Leuchten nicht innerhalb der Verpackung in Betrieb.
- Lassen Sie nicht zu, dass ein Plastikteil mit Hitze oder einer Flamme in Berührung kommt.
- Die Birne kann nicht ausgetauscht werden.
- Verwenden Sie dieses Set nicht, wenn eine der Lampe defekt ist oder fehlt.
- Das Kabel des Beleuchtungs-Sets kann nicht ersetzt werden; falls das Kabel beschädigt ist, sollte das Beleuchtungs-Set beseitigt werden.
- Timerbetrieb „On“ (Ein): Wenn Sie die Taste 3 Sekunden lang gedrückt halten, wird die Beleuchtung eingeschaltet und der Timer wird aktiviert. Die grüne Kontrolllampe leuchtet auf und der Timer zählt bis zu 6 Stunden herunter. Nach 6 Stunden Betrieb wird die Beleuchtung automatisch abgeschaltet. Nach 18 Stunden wird die Beleuchtung automatisch wieder eingeschaltet und der 24-Stunden-Zyklus startet erneut.
- Timerbetrieb „Off“ (Aus): Wenn Sie die Taste erneut 5 Sekunden lang gedrückt halten, erlischt die grüne Kontrolllampe. Die Timer funktion ist deaktiviert.

Bewahren Sie dieses Anweisungsblatt für spätere Bezugnahme auf.

#### Umweltschutz und Abfallentsorgung

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne weist auf Elektrogeräte und Batterien hin, die am Ende ihrer Lebensdauer nicht über den Hausmüll entsorgt werden dürfen. Symbole unter der Mülltonne zeigen an, welche Stoffe sie enthalten (Blei = Pb, Quecksilber = Hg, Cadmium = Cd). Indem Sie geeignete Batterien und Elektrogeräte recyceln, sammeln und wiederverwenden, leisten Sie einen Beitrag zum Schutz der Umwelt und der menschlichen Gesundheit.

*Die Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, elektronische Geräte, Glühbirnen und Batterien am Ende ihrer Nutzungsdauer ordnungsgemäß zu entsorgen. Diese können bei öffentlichen Sammelstellen oder im Handel kostenlos zurückgegeben werden. Lichtquellen und Batterien, die gefahrlos ausgebaut werden können und nicht fest installiert sind, sollten im Voraus zur getrennten Entsorgung ausgebaut werden. Diese Trennung ist notwendig, weil Batterien und Elektrogeräte sowohl wertvolle Ressourcen sind als auch für Mensch und Umwelt schädliche Stoffe enthalten. Die Landesgesetzgebung regelt die Einzelheiten der gesetzlich zulässigen Entsorgung. Sehen Sie: <https://e-schrott-entsorgen.org> Die Entsorgung von personenbezogenen Daten liegt in der Verantwortung des Verbrauchers.*

**(FR)** Veuillez lire attentivement le présent document pour garantir le fonctionnement irréprochable et sûr de ces lampes, qui fonctionnent sur le transformateur de type SELV (Safety Extra Low Voltage - Très basse tension de sécurité).

- Il est très important que lea guirlande électrique ne soit JAMAIS DIRECTEMENT connectée sur le secteur, utilisez toujours le transformateur fourni ou un transformateur ayant les mêmes caractéristiques
- Le transformateur peut être utilisé à l'intérieur et à l'extérieur
- Déconnecter le transformateur du secteur lorsqu'il n'est pas utilisé
- Eviter les dommages sur l'isolation électronique
- Ne pas connecter cette guirlande électrique à une autre guirlande de électrique
- Ne pas faire fonctionner la lampe dans l'emballage
- Ne pas laisser une pièce en plastique venir en contact avec une source de chaleur ou avec une flamme.
- L'ampoule ne peut être remplacée.
- N'utilisez pas cet article si l'une des ampoules est défectueuse ou manquante.
- Le câble d'ude la guirlande électrique ne peut être remplacé ; si le câble est endommagé, lea guirlande électrique doit être détruite
- Fonctionnement de la minuterie « On » (marche) : Appuyez sur ce bouton et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes. Les lumières s'allument et la minuterie est activée. Une lumière verte est visible et le compte à rebours est de 6 heures. Au bout de 6 heures de fonctionnement, les lumières s'éteignent automatiquement. Après 18 heures, les lumières s'allument à nouveau automatiquement en répétant ce cycle de 24 heures.
- Fonctionnement de la minuterie « Off » (arrêt) : Appuyez sur ce bouton et maintenez-le enfoncé pendant 5 secondes. Le voyant vert s'éteint. La fonction de minuterie est arrêtée.



Gardez cette fiche d'instruction pour vous y référer ultérieurement.

*Le pictogramme de la poubelle barrée indique que le produit doit faire l'objet d'un tri. Il doit être recyclé conformément à la réglementation environnementale locale en matière de déchets. En triant les produits portant ce pictogramme, vous contribuez à réduire le volume des déchets incinérés ou enfouis, et à diminuer tout impact négatif sur la santé humaine et l'environnement.*

**(IT)** Per un funzionamento corretto e sicuro di queste luci, che sono alimentate da un trasformatore a bassissima tensione di sicurezza (Safety Extra Low Voltage, SELV), leggere attentamente le istruzioni fornite di seguito.

- Molto importante: MAI COLLEGARE DIRETTAMENTE il set di luci alla presa ma utilizzare sempre il trasformatore fornito o un trasformatore con le stesse caratteristiche.
- El transformador puede ser utilizado tanto en interiores como exteriores
- Il trasformatore può essere utilizzato sia in ambiente chiuso che all'aperto.
- Evitare di danneggiare l'isolamento esterno dei cavi.
- Non collegare elettricamente questo set di luci con nessun altro.
- Non mettere in funzione la luce all'interno della confezione.
- Nessuna parte plastica deve venire a contatto con calore o fuoco.
- Il bulbo non può essere sostituito.
- Se le lampadine sono difettose o mancanti, non utilizzare l'apparecchio.
- Il cavo del set di luci non può essere sostituito; nel caso in cui il cavo venga danneggiato, il set di luci deve essere distrutto.
- Funktionamiento timer "On" (acceso): premere il pulsante per 3 secondi per accendere le luci e attivare il timer. Si accende una luce verde e il timer avvia un conto alla rovescia di 6 ore. Dopo 6 ore di funzionamento, le luci si spengono automaticamente. Dopo 18 ore, la luce si accende nuovamente in modo automatico ripetendo questo ciclo di funzionamento durante le 24 ore.
- Funktionamiento timer "Off" (spento): tenendo premuto il pulsante per 5 secondi, la luce verde si spegne. Il funzionamento del timer si interrompe.

Conservare queste istruzioni per future consultazioni.

*Il simbolo del cassonetto barrato indica che il prodotto non può essere eliminato con i comuni rifiuti domestici. Il prodotto dev'essere riciclato nel rispetto delle norme ambientali locali per lo smaltimento dei rifiuti. Separando un prodotto contrassegnato da questo simbolo dai rifiuti domestici, aiuterai a ridurre il volume dei rifiuti destinati agli inceneritori o alle discariche, minimizzando così qualsiasi possibile impatto negativo sulla salute umana e sull'ambiente.*

**(ES)** Lea atentamente la información siguiente para garantizar el funcionamiento correcto y seguro de estas luces, que funcionan con un transformador a muy baja tensión de seguridad (MBTS).

- Es muy importante que el juego de luces NUNCA ESTÉ CONECTADO DIRECTAMENTE al suministro de energía. Utilice siempre el transformador provisto o un transformador de las mismas características.
- El transformador puede ser utilizado tanto en interiores como exteriores.
- Desconecte el transformador del suministro cuando no se lo esté utilizando.
- Evite dañar el aislamiento de los cables.
- No conecte eléctricamente este juego con ningún otro juego de luces.
- No encienda la luz en el envoltorio.
- No permita que las partes plásticas tengan contacto con el calor o el fuego.
- La bombilla no puede reemplazarse.
- Si las bombillas están defectuosas o faltan, no utilice el artículo.
- El cable del juego no puede reemplazarse; si se lo daña, el juego debe ser destruido

- Función de temporizador "On" (activada): al mantener pulsado el botón durante 3 segundos, las luces se encenderán y el temporizador se activará. Se iluminará un piloto verde y el temporizador iniciará una cuenta atrás de 6 horas. Tras 6 horas de funcionamiento, las luces se apagarán automáticamente. Una vez transcurridas otras 18 horas, las luces se volverán a encender automáticamente; después, se seguirá repitiendo este ciclo de 24 horas.
- Función de temporizador "Off" (desactivada): al mantener pulsado el botón durante 5 segundos, el piloto verde se apagará. Esto indicará que la función de temporizador está desactivada.

Guarde esta hoja de instrucciones como referencia para el futuro

*La imagen del cubo de basura tachado indica que el producto no debe formar parte de los residuos habituales del hogar. Se debe reciclar según la normativa local medioambiental de eliminación de residuos. Cuando separen los productos que llevan esta imagen, contribuyes a reducir el volumen de residuos que se incineran o se envían a vertederos y minimizas el impacto negativo sobre la salud y el medio ambiente.*

**(PT)** Por favor leia cuidadosamente para assegurar o funcionamento satisfatório e seguro destas luzes, funcionam com um transformador de Segurança de Voltagem Extra Baixa (SELV).

- É muito importante que o conjunto das luzes NÃO SEJA LIGA DO DIRETAMENTE à eletricidade, utilize sempre o transformador fornecido ou um transformador com as mesmas especificações.
- O transformador pode ser utilizado no interior ou no exterior.
- Desligue o transformador da corrente quando não estiver em utilização.
- Evite danificar o isolamento do cabo.
- Não ligue eletricamente este conjunto de luzes a outro qualquer conjunto de luzes.
- Não coloque as luzes em funcionamento quando ainda estiverem na embalagem.
- Não permita que qualquer peça plástica entre em contacto com calor ou chamas.
- As lâmpadas não podem ser substituídas.
- Não utilize este artigo se uma das lâmpadas estiver com defeito ou ausente.
- O cabo do conjunto de luzes não pode ser substituído, se o cabo estiver danificado, o conjunto das luzes deve ser destruído.
- Funktionamiento do temporizador "ON": Quando o botão é pressionado durante 3 segundos as luzes acendem e o temporizador é ativado. Visualiza-se uma luz verde e o temporizador começa a contar 6 horas. Depois das 6 horas de funcionamento, as luzes apagam-se automaticamente. Depois de 18 horas, as luzes acender-se-ão automaticamente novamente e repetindo este ciclo de 24 horas.
- Funktionamiento do temporizador "OFF": Quando o botão é pressionado e mantido durante 5 segundos, a luz verde apagar-se-á. A função do temporizador está desligada.

ConsERVE estas instruções para consulta futura.

*O símbolo do caixote do lixo com rodas com uma cruz indica que o produto deve ser eliminado separadamente do lixo doméstico. O produto deve ser entregue para reciclagem de acordo com as regulamentações ambientais locais referentes ao tratamento do lixo. Ao separar um produto marcado para não ser incluído no lixo doméstico, ir ajudar a reduzir o volume de lixo colocado em incineradoras ou aterros e minimizar qualquer potencial impacto negativo para a saúde do ser humano e do ambiente.*

- (FI)** Lue seuraavat ohjeet huolellisesti varmistaksesi valaisimen asianmukaisen ja turvallisen käytön. Laite toimii Safety Extra Low Voltage (SELV) -muuntajalla.
- On erittäin tärkeää, että valosarjaa EI KOSKAAN KYTKETÄ SUORAAN verkkovirtaan. Käytä aina laitteen mukana tulevaa muuntajaa tai muuta vastaavaa muuntajaa.
  - Muuntajaa voidaan käyttää sisä- ja ulkotiloissa
  - Kytke muuntajia irti verkkovirrasta, kun laite ei ole käytössä
  - Vältä vahingoittamasta johtojen eristystä
  - Älä kytke tätä valosarjaa sähköisesti toiseen valosarjaan
  - Älä kytke pakkauskassa olevaa valosarjaa verkkoon
  - Älä anna muoviosien joutua kosketuksiin kuumuuden tai liekin kanssa
  - Polttimot eivät ole vaihdettavissa.
  - Älä käytä tätä tuotetta, jos jokin hehkulampuista on viallinen tai puuttuu.
  - Valosarjan johtoa ei voi vaihtaa. Jos johto vaurioituu, valosarja on hävitettävä.
  - Ajastimen kytkeminen "On" (päälle): Pidä painiketta alaspainettuna 3 sekuntia, jolloin valot kytkettyvät päälle ja ajastin aktivoituu. Vihreä valo palaa ja laite ajastaa siitä hetkestä alkaen 6 tuntia. Kahdeksan tunnin kuluttua valot sammuvat automaattisesti. Valot syttyvät jälleen automaattisesti 18 tunnin kuluttua siitä ja vuorokauden (24h) mittainen jakso toistuu.
  - Ajastimen kytkeminen "Off" (pois päältä): Pidä painiketta alaspainettuna 5 sekuntia, jolloin vihreä valo sammuu ja ajastimen toiminta loppuu.

Säilytä tämä ohje myöhempää käyttöä varten.

*Yliiviivattu jäteastian kuva tarkoittaa, että tuote on hävitettävä erillään kotitalousjätteistä. Tuote on luovutettava kierrätykseen paikallisten jätehuoltosäännösten mukaisesti. Kun erotat merkityn tuotteen kotitalousjätteestä, autat vähentämään polttolaitoksiin tai kaatopaikoille päätyvän jätteen määrää ja minimoimaan mahdolliset kielteiset vaikutukset ihmisen terveydelle ja ympäristölle.*

**(NO)** Vennligst les følgende informasjon grundig for å garantere tilfredsstillende og trygg bruk av disse lysene, som betjenes med en Safety Extra Low Voltage (SELV)-transformator.

- Det er meget viktig at lyssattet ALDRI KOBLES DIREKTE til strømmettet. Bruk alltid den medleverte transformatoren eller en transformator med samme spesifikasjoner.
- Transformatoren kan brukes både innendørs og utendørs.
- Koble transformatoren fra strømmettet når den ikke er i bruk.
- Unngå skade på ledningsisolasjonen
- Ikke koble dette lyssattet elektrisk til noen andre lyssatt
- Ikke skru på disse lysene mens de ligger i emballasjen
- Ikke la noen plastedeler komme i kontakt med varmekilder eller flamme
- Pærene kan ikke byttes.
- Ikke bruk denne artikkelen hvis en av lyspærene er defekt eller mangler.
- Lyssattets ledning kan ikke byttes. Hvis kabelen er skadet må hele lyssattet kastes
- Timerdrift "On" (På): Lysene skrus på og timeren aktiveres når knappen trykkes inn og holdes inne i 3 sekunder. Et grønt lys blir synlig og timeren teller ned til 6 timer. Lysel vil slukkes automatisk etter å ha vært på i 6 timer. Etter 18 timer vil lysene automatisk



- skrus på igjen og denne 24-timerssyklusen gentas.
- Timerdrift "Off" (Av): Det grønne lyset vil slå seg av hvis knappen trykkes inn og holdes inne i 5 sekunder. Timerfunksjonen stopper.

*Ta vare på bruksanvisningen for senere bruk.*

*Søppelkassen med kryss over betyr at enheten ikke skal kastes sammen med husholdningsavfall. Enheten skal leveres inn for gjenvinning i henhold til lokale miljøforskrifter om avfallshåndtering. Ved å skille en merket gjenstand fra husholdningsavfallet, vil du hjelpe til å redusere avfallsvolumet som sendes til forbrenning eller landdeponi, og minimalisere eventuell negativ påvirkning på menneskelig helse og miljøet.*

**(SE)** Läs följande information noga för att säkerställa en god och säker drift av dessa lampor, som använder en transformator med säkerridsklenspanning (SELV).

- Det är mycket viktigt att ljussuppsättningen ALDRIG ansluts DIREKT till elnätet, använd alltid den medföljande transformatorn eller en transformator med samma specifikation
- Transformern kan användas både inomhus och utomhus
- Koppla ur transformatorn från elnätet när den inte används
- Undvik skador på strömsladdens isolering
- Anslut inte ljussuppsättningen elektriskt med någon annan ljussuppsättning
- Använd inte ljuset medan det är kvar i förpackningen
- Låt inte plastdelarna komma i kontakt med värme eller lågor
- Lamporna kan inte bytas ut.
- Använd inte den här produkten om en av glödlamporna är defekt eller saknas.
- Ljussuppsättningens sladd kan inte bytas ut; om sladden blir skadad ska ljussuppsättningen kasseras.
- Timer-funktion "On" (på): När knappen trycks in i 3 sekunder, tänds lamporna och timern aktiveras. En grön lampa syns och timern räknar ner 6 timmar. Efter 6 timmars körtid, slöcknar lamporna automatiskt. Efter 18 timmar tänds lamporna igen och upprepa 24-timmarscykeln.
- Timer-funktion "Off" (av): När knappen trycks ner och hålls intryckt i 5 sekunder, slöcknar den gröna lampan. Timer-funktionen stoppas.

*Behåll denna bruksanvisning för framtida referens.*

*Den överkorsade soptunna-symbolen anger att objektet inte ska kasseras som hushållsavfall. Objektet ska lämnas in för återvinning enligt lokala miljöforskrifter för avfallshantering. När du skiljer ett märkt föremål från hushållsavfallet bidrar du till att minska den volym avfall som skickas till förbränningsanläggningar eller deponier samt minimera eventuella negativ inverkan på människors hälsa och på miljön.*

**(DK)** Læs følgende omhyggeligt for at sikre tilfredsstillende funktion og sikkerhed af disse lamper, der er en lavtoltlysinstallation med transformer.

- Det er meget vigtigt, at belysningsarmaturet ALDRIG FORBINDES DIREKTE til lysnettet. Anvend altid den medfølgende transformer eller en transformer med samme specifikationer
- Transformeren kan bruges både inden- og udendørs
- Transformeren frakobles lysnettet, når den ikke er i brug
- Undgå at beskadige ledningsisoleringen
- Dette belysningsarmatur må ikke tilkobles til øvrige belysningsarmaturer
- Lamperne må ikke afprøves, før de er udpakket
- Ingen plastikdele må kunne komme tæt på varme eller åben ild
- Lyspære kan ikke udskiftes.
- Anvend ikke produktet, hvis en af pærerne er defekt eller mangler.
- Belysningsarmaturets kabel kan ikke udskiftes; hvis kablet er beskadiget, skal belysningsarmaturet smides væk
- Timerfunktion "Til": Når knappen holdes inde i 3 sekunder tændes lysene og timeren bliver aktiveret. Et grønt lys tændes, og timeren tæller ned fra 6 timer. Efter 6 timers drift slukker lamperne automatisk. Efter 18 timer tændes lyset automatisk igen og denne 24 timers cyklus gentages.
- Timerfunktion "Fra": Når knappen holdes inde i 5 sekunder, slukkes det grønne lys. Timerfunktionen er stoppet.

*Opbevar denne bruksanvisning til eventuelt senere brug.*

*Symbolot med den overkrydsede affaldsspand angiver, at varen ikke må bortskaffes sammen med det normale husholdningsaffald. Varen skal afleveres til genbrug i overensstemmelse med kommunens miljøbestemmelser for bortskaffelse af affald. Ved at aflevere til genbrug i stedet for at smide væk med husholdningsaffaldet, hjælper du med til at reducere mængden af affald, der sendes til forbrændingsanlæg eller lossepladser, og minimerer derved potentielt negative indvirkninger på menneskers sundhed samt miljøet.*

**(HU)** A biztonságí törpefeszültségű (SELV) transzformátorral üzemelő lámpa megfelelő és biztonságos működtetése érdekében figyelemes olvassa el az alábbiakat.

- Nagyon fontos, hogy a lámpát SEMMIKOR SE csatlakoztassa KÖZVETLENÜL a hálózatra. Használja mindig a mellékelt transzformátort vagy egy azonos műszaki tulajdonságokkal rendelkező transzformátort.
- A transzformátor beltérben és kültérben egyaránt használható.
- Amikor nem használja, húzza ki a transzformátort a hálózati csatlakozóból.
- Kerülje a vezeték szigetelésének sérülését.
- Tilos a lámpát elektromosan más lámpához csatlakoztatni.
- Tilos a lámpát működtetni, amikor az még a csomagolásban van.
- Ne engedje, hogy a műanyag alkatrész hővel vagy lánggal érintkezzen.
- Az izzó nem cserélhető.
- Ne használja a terméket, ha az égő nincs a helyén, vagy hibás.
- A lámpa vezetéke nem cserélhető; ha a kábel megsérült, akkor meg kell semmisíteni a lámpát.
- Az időzítő bekapcsolása (On): A gomb 3 másodpercig történő lenyomásakor a lámpa bekapcsol és az időzítő aktíválódik. Zöld fény látható, és az időzítő számolja a 6 órát. 6 órás működés után a lámpa automatikusan kialszik. 18 óra elteltével a lámpa automatikusan újra bekapcsol, és megismételi ezt a 24 órás ciklust.
- Az időzítő kikapcsolása (Off): Ha megnyomja a gombot és 5 másodpercig benyomva tartja, akkor a zöld fény kialszik. Az időzítő funkció leáll.

*Örizzze meg az útmutatót jövőbeni hivatkozás céljából.*

*Az áthúzott szemetesláda ikon azt jelzi, az terméket a háztartási hulladéktól elkülönítve kell ártalmatlanítani. A terméket a*

*hulladékkezelésre vonatkozó helyi környezetvédelmi előírásoknak megfelelően kell újrahasznosítás céljából leadni. A jelzéssel ellátott termék háztartási hulladéktól történő szelektálása révén elősegíti a hulladékgéztökébe vagy a hulladéklárokba továbbított hulladék mennyiségének csökkentését, valamint a közegészségügyre és a környezetre gyakorolt esetleges negatív hatások minimalizálását.*

**(BG)** Моля, прочетете внимателно следното, за да гарантирате задоволителна и безопасна работа на тези светлини, които работят с трансформатор с безопасно, изключително ниско напрежение (SELV).

- Много е важно светлинният комплект НИКОГА да не се свързва ДИРЕКТНО към електрическата мрежа, винаги използвайте предоставената трансформатор или трансформатор със същата спецификация.
- Трансформаторът може да се използва на закрито и на открито.
- Изключете трансформатора от електрическата мрежа, когато не се използва.
- Избягвайте повреждане на изолацията на кабелите.
- Не свързвайте електрически този комплект с друг светлинен комплект.
- Не включвайте светлините, докато са в опаковката.
- Не позволявайте пластмасови части да влизат в контакт с топлина или пламък.
- Крушките не могат да се сменят.
- Не използвайте този артикул, ако някоя от крушките е повредена или липсва.
- Кабелът на светлинния комплект не може да бъде сменен; ако кабелът е повреден, светлинният комплект трябва да бъде изхвърлен.
- Операция на таймера On (Включено): Когато бутонът бъде натиснат за 3 секунди, светлините се включват и таймерът се активира. Вижда се зелена светлина и таймерът отброява 6 часа. След 6 часа работа светлините ще изгаснат автоматично. След 18 часа светлините ще се включат отново автоматично и този 24-часов цикъл ще се повтори.
- Операция на таймера Off (Изключено): Когато бутонът се натисне и задържи за 5 секунди, зелената светлина ще изгасне. Функцията на таймера е спряна.

*Пазете тези инструкции за бъдещи справки.*

*Симеолът на зачеркнат кош за блокпук показва, че изделието трябва да се изхвърли отделно от домакинските отпадъци. В съответствие с местните екологични разпоредби за депониране на отпадъци, изделието трябва да бъде предадено за рециклиране. Чрез отбеляне на маркираното изделие от битовите отпадъци се намалява обемът на отпадъците, изпращани към инсинератори или дела за отпадъци, и се свеждат до минимум всички потенциално отрицателни въздействия върху човешкото здраве и околната среда.*

**(RO)** Cititi cu atentie urmatoarele instructiuni pentru a va asigura ca această instalatie functionează în mod satisfăcător și sigur, la nivelul unui transformator în condiții de siguranță pentru tensiuni foarte mici (SELV).

- Este foarte important ca instalatia SĂ NU FIE CONECTATĂ NICIODATĂ DIRECT la rețeaua de alimentare; utilizați întotdeauna transformatorul furnizat sau un transformator cu aceeași specificații.
- Transformatorul poate fi utilizat în interior și în exterior.
- Deconectați transformatorul de la rețeaua de energie electrică atunci când nu îl utilizați.
- Evitați deteriorarea izolației cablurilor.
- Nu conectați electric această instalatie la altă instalatie.
- Nu utilizați instalatia când este încă ambalată.
- Nu permiteți intrarea în contact a pieselor din plastic cu sursele de căldură sau cu flăcări.
- Becul nu poate fi înlocuit.
- Nu utilizați acest articol dacă unul dintre becuri este defect sau lipsește.
- Cablul instalatiei nu poate fi înlocuit. Dacă se deteriorează cablul, dispozitivul trebuie eliminat.
- Funcționare temporizator „Activat”: Când apăsați butonul timp de 3 secunde, luminile se aprind și se activează temporizatorul. Se va observa lumina verde și temporizatorul va începe număratoarea inversă până la 6 ore. După 6 ore de funcționare, luminile se vor stinge automat. După 18 ore, lumina se va aprinde automat din nou și va repeta acest ciclu de 24 de ore.
- Funcționare temporizator „Oprit”: Când este apăsat butonul timp de 5 secunde, lumina verde se va stinge. Se va opri funcția de temporizator.

*Păstrați această broșură cu instrucțiuni pentru consultare ulterioară.*

*Semnul cu cubela barată indică faptul că produsul trebuie eliminat separat de deeurile menajere. Produsul trebuie predat pentru reciclare în concordanță cu regulamentele locale de mediu pentru eliminarea deeurilor. Prin separarea produselor marcate de deeurile menajere contribuți la reducerea volumului de deeurii trimise către incineratoare sau gropi de gunoi și minimizați potențialul impact negativ asupra sănătății oamenilor și mediului.*

**(CZ)** Přečtěte si pečlivě následující text, aby byla zajištěna uspokojivá a bezpečná funkčnost těchto světél, která využívají měnič typu SELV.

- Je velmi důležité, abyste tuto sadu světél nepřipojovali NIKDY PRIMO do sítě, vždycky použijte bud měnič, nebo měnič o stejné specifikaci.
- Měnič lze použít uvnitř i venku.
- Odpojte měnič ze sítě, pokud se právě nepoužívá.
- Nedovolte, aby došlo k poškození kabelové izolace.
- Tuto sadu světél nepřipojujte elektricky k žádné jiné sadě světél.
- Světla neprovazujte v obalu.
- Nedovolte, aby plastové části přišly do styku s teplem. či plamenem.
- Žárovku nelze vyměnit.
- Nepoužívejte tento produkt, pokud je některá žárovka vadná nebo chybí.
- Kabel sadu světél není vyměnitelný. Pokud dojde k jeho poškození; sadu světél zlikvidujte.
- „Zap.“ časovače: Při podržení tlačítka po dobu 3 sekund se světla zapnou a aktivuje se časovač. Rozsvítí se zelená kontrolka a časovač odpočítává 6 hodin. Po 6 hodinách provozu se světla automaticky vypnou. Po 18 hodinách se světlo znovu automaticky zapne a toto se opakuje každých 24 hodin.
- „Vyp.“ časovače: Při podržení tlačítka po dobu 5 sekund se zelená kontrolka vypne. Funkce časovače je zastavena.

*Tento návod si ponechte pro budoucí použití.*

*Symbol překřížené popelnice na kolečkách značí, že předmět by měl být zlikvidován odděleně od domovního odpadu. Předmět by měl být předán k recyklaci v souladu s místními environmentálními předpisy pro likvidaci odpadu. Oddělením označeného předmětu od domovního odpadu pomůžete snížit množství odpadu odesílaného do spaloven nebo skládek a minimalizovat případný negativní dopad na lidské zdraví a životní prostředí.*

**(SK)** Na zabezpečenie bezpečnej prevádzky svietidla a vašej spokojnosti si pred jej použitím pozorne prečítajte nasledujúce informácie. Svietidlo je napájané transformátorom s bezpečným nízkym napätím (SELV).

- Svietidlo na NIKDY NEPRIPÁJAJTE PRIAMO do elektrickej siete. Vždy používajte dodaný transformátor alebo transformátor s rovnakými špecifikáciami.
- Transformátor možno používať v interiéri aj exteriéri.
- Keď sa zariadenie nepoužíva, odpojte transformátor z elektrickej siete.
- Zabráňte poškodeniu izolácie kábla.
- Neprepájajte toto svietidlo s iným.
- Nepoužívajte svietidlo v obale.
- Nedovoľte, aby prišli plastové časti do kontaktu s tepelným zdrojom alebo plameňom.
- Žiarovky sa nedajú vymeniť.
- Tento výrobok nepoužívajte, ak je niektorá zo žiaroviek poškodená alebo nie je vložená.
- Prívodný kábel tohto svietidla nie je vymeniteľný. V prípade jeho poškodenia svietidlo zlikvidujte.
- Zapnutie časovača: Stlačením tlačidla na 3 sekúnd sa svetlá rozsvietia a aktivuje sa časovač. Rozsvieti sa zelená kontrolka a časovač začne odpočítavať 6 hodín. Po 6 hodinách svetlá automaticky zhasnú. Po 18 hodinách sa svetlá automaticky rozsvietia a toto sa bude opakovať v 24-hodinovom cykle.
- Vypnutie časovača: Keď stlačíte a podržíte tlačidlo na 5 sekúnd, zelená kontrolka zhasne. Funkcia časovača je vypnutá.

*Montážne pokyny uschovajte na budúce použitie.*

*Symbol prečiaraného smetnej nádoby znamená, že výrobok sa má likvidovať oddelene od domového odpadu. Výrobok treba odovzdať na recykláciu v súlade s miestnymi environmentálnymi predpismi na likvidáciu odpadu. Oddelením výrobku od domového odpadu pomôžete znížiť objem odpadu odvezeného do spalovne alebo na skládku a minimalizujete potenciálny negatívny dopad na ľudské zdravie alebo životné prostredie.*

**(HR)** Pažljivo pročitajte sljedeći tekst kako biste osigurali sigurnu i odgovarajuću upotrebu svjetla kojima se upravlja na sigurnosnom pretvaraču iznimno niskog napona (SELV).

- Vrlo je važno da komplet svjetla NE SPOJITE IZRAVNO na mrežno napajanje, koristite isporučeni transformator ili transformator jednakih specifikacija
- Pretvarač možete koristiti u zatvorenom i na otvorenom
- Odpojite pretvarača s izvora mrežnog napajanja kada ga ne koristite
- Pazite da ne oštetite izolacije žica
- Nemojte električki spojiti ovaj komplet svjetala na drugi komplet svjetala
- Nemojte upotrebljavati svjetlo u pakiranju
- Pazite da plastični dio ne dođe u dodir s izvorom topline ili plamenom
- Žaruljicu nije moguće zamijeniti.
- Nemojte upotrebljavati taj proizvod ako je jedna od žarulja u kvaru ili nedostaje.
- Kabel kompleta svjetala ne može se zamijeniti; ako se kabel ošteti, komplet svjetla treba uništiti.
- Rad tajmera je „On“ (Uključivanje) Kada se gumb tri sekundi drži pritisnutim, uključuju se svjetla i aktivira se tajmer. Vidi se zeleno svjetlo i tajmer odbrojava 6 sati. Nakon 6 sati rada, svjetla se automatski isključuju. Nakon 18 sati rada, svjetla se opet automatski uključuju i ponavljaju se taj se 24-satni ciklus.
- Rad tajmera je „Off“ (Isključivanje): Kada se gumb pet sekundi drži pritisnutim, zeleno svjetlo će se isključiti. Rad tajmera će biti zaustavljen.

*Sačuvajte ove upute za buduće potrebe.*

*Simbol s prekrštenom kantom za smeće na kotačima označava da se proizvod mora zbrinuti odvojeno od kućnog otpada. Proizvod predajte na reciklažu u skladu s lokalnim propisima za zaštitu okoliša koji se tiču zbrinjavanja otpada. Odvajanjem označenog proizvoda od kućanskog otpada, pomažete u smanjenju otpada koji se šalje na spaljivanje ili odlagalište čime se smanjuje mogućnost negativnog utjecaja na ljudsko zdravlje i okoliš.*

**(PL)** Prosimy uważnie przeczytać poniższe informacje, aby zapewnić zadowalającą i bezpieczne działanie tego oświetlenia korzystając z transformatora niskonapięciowego (SELV).

- NIGDY nie należy podłączać urządzenia BEZPOŚREDNIO do sieci. Należy zawsze używać transformatora dołączonego w zestawie lub transformatora o tych samych parametrach technicznych.
- Transformator może być używany zarówno wewnątrz pomieszczeń, jak i na zewnątrz.
- Po zakończeniu użytkowania zawsze należy odłączyć transformator od sieci.
- Należy unikać uszkodzeń izolacji kabli.
- Nie należy podłączać elektrycznie tego zestawu do innego zestawu oświetleniowego.
- Nie używać produktu, jeśli znajduje się w opakowaniu.
- Należy dopilnować, by żaden z plastikowych elementów nie znalazł się w bliskiej odległości od źródeł ciepła lub ognia.
- Spalonej żarówki nie da się wymienić.
- Nie używaj tego artykułu, jeśli jedna z żarówek jest wadliwa lub jej brakuje.
- Kabla zestawu oświetleniowego nie da się wymienić. Jeśli zostanie on uszkodzony, produkt należy zniszczyć.
- Włączanie timera („On”): Po naciśnięciu i przytrzymaniu przycisku przez 3 sekund zaświećąca się kontrolki i timer zostaje włączony. Pojawia się zielona kontrolka i timer odlicza czas do 6 godzin. Po 6 godzinach działania kontrolki automatycznie gasną. Po 18 godzinach kontrolka zaświeca się automatycznie ponownie i ten 24-godzinny cykl powtarza się.
- Wyłączanie timera („Off”): Po naciśnięciu przycisku i przytrzymaniu przez 5 sekund zielona kontrolka gasnie. Timer zostaje wyłączony.

*Należy zachować na przyszłość niniejsza ulotkę zawierającą instrukcje.*

*Przekreślony symbol kosza na odpady oznacza, że oznaczony produkt nie może być wyrzucany wraz ze zmieszanymi odpadami komunalnymi z gospodarstwa domowego. Zużyty sprzęt elektryczny*



*i elektroniczny należy przekazać do przetwarzania i recyklingu zgodnie z obowiązującymi w danym kraju przepisami ochrony środowiska dotyczącymi gospodarowania odpadami. Selektywna zbiórka odpadów m.in. z gospodarstw domowych przyczynia się do zmniejszenia ilości odpadów przekazanych na składowiska lub do spalarni oraz ograniczenia ich potencjalnego negatywnego wpływu na zdrowie ludzi i środowisko.*

**(LT)** Atidžiai perskaitykite šias instrukcijas, kad girlianda veiktų tinkamai ir saugiai. Ji maitinama per labai mažos įtampos (SELV) transformatorių.

- Labai svarbu NIEKADA NEJUNGTI GIRLIANDOS TIESIOGIAI į maitinimo tinklą – tik per komplekte esantį arba tos pačios specifikacijos transformatorių.
- Nepažeiskite laidų izoliacijos.
- Nenaudokimą transformatorių išjunkite iš maitinimo tinklo.
- Transformatorių galima naudoti patalpoje ir lauke.
- Nejunkite šios girliandos elektriniu būdu prie kitos girliandos.
- Nenaudokite girliandos, kol jos neišpakavote.
- Saugokite plastikinės dalis nuo karščio ir ugnies.
- Lemputės nekeičiamos.
- Nenaudokite šio produkto, jei viena iš lempučių yra sugedusi arba jos nėra.
- Girliandos laidų pynė nekeičiama. Ją pažeidus, girliandą reikia išmesti.
- Laikmačio įjungimas (ON) Nuspaudus mygtuką 3 sek., girlianda įsijungia ir aktyvuojamas laikmatis. Šviečia žalia lemputė, o laikmatis skaičiuoja 6 val. iki nulio. Po 6 val. girlianda išsijungia. Po 18 val. girlianda vėl įsijungs ir švies 6 val. ir t. t.
- Laikmačio įjungimas (OFF) Nuspaudus mygtuką 5 sek., žalia lemputė užgesa. Laikmatis sustabdomas.

Saugokite šias instrukcijas ateičiai.

*Perbrauktos šiukšliadėžės ant ratukų simbolis nurodo, kad prekė turėtų būti šalinama atskirai nuo buitinių atliekų. Pagal vietinius atliekų šalinimo teisės aktus, prietaisą turite grąžinti perdirbimui. Atskirdami pažymėtą prekę nuo buitinių atliekų, padėsite sumažinti į krosnis šiukšlėms deginti arba į svartynus siunčiamų atliekų kiekį ir kuo labiau sumažinsite galimą neigiamą poveikį žmogaus sveikatai ir aplinkai.*

**(RU)** Внимательно прочитайте инструкцию. Гирлянда работает через адаптер при безопасном низком напряжении сети 31V.

- ВАЖНО! Гирлянда НИКОГДА не должна подключаться к сети напрямую. ТОЛЬКО через адаптер.
- Адаптер может использоваться как внутри, так и снаружи помещения.
- Отключайте адаптер от сети, когда гирлянда не используется.
- Избегайте повреждений электропроводки.
- Не соединяйте электрическую цепь этой гирлянды с цепями других гирлянд.
- Не включайте гирлянду, когда она находится в упаковке.
- Гирлянда не должна находиться вблизи открытого огня и других источников тепла.
- Лампочки замене не подлежат.
- Не используйте это изделия, если одна из лампочек неисправна или отсутствует.
- Кабель замене не подлежит. Если кабель поврежден, гирлянду следует утилизировать.
- Включение таймера "On" (вкл.): При нажатии и удержании кнопки в течение 3 секунд, лампочки включаются и таймер активируется. Загорается зеленый индикатор, таймер начинает отсчет времени до 6 часов. После 6 часов работы лампочки автоматически выключаются. Через 18 часов лампочки автоматически включаются, затем повторяется тот же 24-часовой цикл работы таймера.
- Выключение таймера "Off" (выкл.): При нажатии и удержании кнопки в течение 5 секунд, зеленый индикатор затухает. Действие таймера прекращается.

Сохраняйте эту инструкцию для дальнейшего использования.

Символ перечеркнутого мусорного контейнера на колесах означает, что данный товар должен быть утилизирован отдельно от остальных коммунальных отходов. Использованный товар подлежит сбору в специализированных приемных пунктах в соответствии с местным законодательством, регулирующим сферу утилизации бытовых отходов. Отделяя товар с данной маркировкой от других коммунальных отходов, Вы способствуете снижению объема мусора, отправляемого в устанюки по сжиганию бытового мусора или на мусорные полигоны, тем самым снижая отрицательное воздействие на здоровье человека и окружающую среду.

- (EE)** Palun lugege alljärgnevat hoolikalt, et tagada nende tulede nõuetekohane ja ohutu toimimine, mis töötavad SELV (Safety Extra Low Voltage) trafoga.
- On väga oluline, et valgusti ei oleks KUNAGI OTSE vooluvõrku ühendatud, kasutage alati kaasasolevat trafot või sama spetsifikatsiooniga trafot.
  - Trafot saab kasutada nii sise- kui ka välitingimustes.
  - Ühendage trafo vooluvõrgust lahti kui te toodet ei kasuta.
  - Vältige juhtmete isolatsioonih kahjustamist.
  - Ärge ühendage seda valguskomplekti elektriliselt ühegi teise valguskomplektiga.
  - Ärge kasutage tulesid, kui see on veel pakendis.
  - Ärge laske plastosadel kokku puutuda kuumuse või leegiga.
  - Pirmi ei saa asendada.
  - Ärge toodet kasutage, kui mõni pirnides on katki või puudu.
  - Valguskomplekti kaablilt ei saa asendada; kui kaabel on kahjustatud, tuleb valguskomplekt kõrvaldada.
  - Taimer „Sees“: nupu vajutamisel 3 sekundit süttivad tuled ja aktiveerub taimer. Roheline tuli on nähtav ja taimer loendab 6 tunnini. 6 töötunni möödudes kustuvad tuled automaatselt. 18 tunni pärast süttib tuli automaatselt uuesti ja korratakse sama 24-tunnist tsüklit.
  - Härmardi „Väljas“: Kui nuppu vajutateks 3 sekundit, jääb vilkuv roheline tuli põlema (taimer) ja tuled kustuvad (Ilma taimerita). Härmardi on peatatud.

Hoidke need juhised tulevikuks alles.

*Sümbol ratastega prügikonteiner, millele on rist peale tõmmatud, viitab sellele, et ese tuleb kõrvaldada olmejäätmetest eraldi. Ese tuleb anda ringlussevõttu kohalike jäätmekäitlust käsitlevate keskkonnamääruste kohaselt. Kui eraldate nimetatud sümboliga tähistatud eseme olmejäätmetest, siis aitate vähendada jäätmete mahtu, mis saadetakse põletusahjudesse või prügilatesse, ja võimalikku negatiivset mõju inimeste tervisele ja keskkonnale.*

**(LV)** Lūdzu, rūpīgi izlasiet šo instrukciju, lai nodrošinātu lampiņu apmierinošu un drošu darbību ar īpaši zema sprieguma (SELV) transformatoru.

- Ir ļoti svarīgi, lai lampiņas NEKAD netiktu TIEŠI savienotas ar barošanas avotu. Vienmēr izmantojiet nodrošināto transformatoru vai tādas pašas specifikācijas transformatoru.
- Transformatoru var izmantot gan telpās, gan ārpus telpām.
- Atvienojiet transformatoru no barošanas avota, kad lampiņas netiek lietotas.
- Izvaieties no vadu izolācijas bojājumiem.
- Nesavienojiet lampiņas elektriski ar citām lampiņām.
- Neieslēdziet lampiņas, kamēr tās ir iepakojumā.
- Nepieļaujiet plastmasas daļu saskart ar karstumu vai liesmu.
- Spuldzi nevar nomainīt.
- Neizmantojiet šo precī, ja kādai no spuldzēm ir defekts vai kādas spuldzes trūkst.
- Lampiņu kabeli nevar nomainīt; ja kabelis ir bojāts, lampiņas ir jāiznīcina.
- Taimera "ieslēgšana": nospiežot pogu uz 3 sekundēm, lampiņas ieslēdzas un tiek aktivizēts taimeris. Ir redzama zaļa gaisma, un taimeris sāk skaitīt 6 stundas. Pēc 6 stundu darbības lampiņas automātiski izslēgsies. Pēc 18 stundām lampiņas automātiski ieslēgsies un atkārtos šo 24 stundu ciklu.
- Gaismaiņa "Izslēgšana": nospiežot pogu uz 3 sekundēm, mirgojošā zaļā gaisma mainās uz pastāvīgi ieslēgtu (taimeris), izslēgtu (bez taimera). Gaismaiņa funkcija tiek apturēta.

Saglabājiet šo instrukciju turpmākai uzziņai.

Pārsvītrotais atkritumu konteinaera simbols norāda, ka šo priekšmetu nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Šī ierīce ir jānodod atbilstoši pārstrādei saskaņā ar vietējiem vides tiesību aktiem par atbrīvošanos no atkritumiem. Nodotot marķētu priekšmetu no sadzīves atkritumiem, jūs palīdzat samazināt to atkritumu apjomu, kas nonāk sadedzināšanas iekārtās vai atkritumu izgāztuvēs un samazināt negatīvo ietekmi uz cilvēku veselību un apkārtni vidi.

**(TR)** Güvenlik için Ekstra Alçak Gerilim (SELV) transformatöründe çalışan bu ışıkların tatmin edici ve güvenli bir şekilde çalışmasını sağlamak için lütfen aşağıdakileri dikkatlice okuyunuz.

- İşik setinin şebekeye ASLA DOĞRUDAN BAĞLANMAMASI çok önemlidir, daima verilen transformatörü veya aynı özellikte bir transformatör kullanın.
- Transformatör iç ve dış mekanlarda kullanılabilir.
- Kullanılmadığı zaman transformatörü şebekeden ayırın.
- Kablo yalıtımına zarar vermekten kaçının.
- Bu ışık setini başka bir ışık setine elektrikle bağlamayın.
- İşıkları henüz ambalajındayken çalıştırmayın.
- Herhangi bir plastik parçanın ısı veya alevle temas etmesine izin vermeyin.
- Ampuller değiştirilemez.
- Ampullerden biri arızalı veya eksikse bu ürünü kullanmayın.
- İşik setinin kablosu değiştirilemez; kablo hasar görürse, ışık seti imha edilmelidir.
- Zamanlayıcı işlemi "Açık": Düğmeye 3 saniye basıldığında ışıklar yanar ve zamanlayıcı devreye girer. Yeşil bir ışık görünür ve zamanlayıcı 6 saate kadar geri sayıyor. 6 saatlik çalışmadan sonra ışıklar otomatik olarak kapanacaktır. 18 saat sonra ışık otomatik olarak tekrar açılacak ve bu 24 saatlik döngü tekrarlanacaktır.
- Zamanlayıcı işlemi "Kapalı": Düğmeye 5 saniye basılı tutulduğunda yeşil ışık sönecektir. Zamanlayıcı fonksiyonu durdurulur.

Bu talimatları ileride başvurmak üzere saklayın.

*Üzerinde çarpı işareti bulunan tekerlekli çöp kutusu sembolü, ürünün evsel atıklardan ayrı olarak atılması gerektiğini belirtir. Ürün, atık bertarafı için yerel çevre düzenlemelerine uygun olarak geri dönüşüm için iade edilmelidir. İşaretili bir ürünü evsel atıklardan ayrılarak, yakma fırınlarına veya çöp depolama alanlarına gönderilen atık hacminin azaltılmasına yardımcı ol acak ve insan sağlığı ve çevre üzerindeki olası olumsuz etkileri en aza indireceksiniz.*

**(GR)** Ελληνικά - Παρακάτω διαβάστε τα παρακάτω με προσοχή για να διασφαλίσετε την ικανοποιητική και ασφαλή λειτουργία των παρόντων φωτών, που λειτουργούν με μετασχηματιστή Εξαιρητικά Χαμηλής Τάσης Ασφαλείας.

- Είναι εξαιρετικά σημαντικό το σετ φωτών να ΜΗΝ ΣΥΝΔΕΕΤΑΙ ΠΟΤΕ ΑΠΕΥΘΕΙΑΣ στο δημόσιο δίκτυο και πάντα να χρησιμοποιείται ο παρεχόμενος μετασχηματιστής ή ένας μετασχηματιστής με τις ίδιες προδιαγραφές.
- Αποσυνδέστε τον μετασχηματιστή από την πρίζα του δημοσίου δικτύου όταν δεν τον χρησιμοποιείτε.
- Αποφύγετε τις βλάβες στη μόνωση των καλωδίων.
- Μη συνδέετε αυτό το σετ φωτών με ηλεκτρική σύνδεση σε οποιοδήποτε άλλο σετ φωτών.
- Μη χειρίζεστε τα φωτά όταν αυτά βρίσκονται ακόμη στη συσκευασία τους.
- Μην επιτρέπετε σε οποιαδήποτε πλαστικά μέρη να έρθουν σε επαφή με θερμότητα ή γυμνή φλόγα.
- Δεν είναι δυνατή η αντικατάσταση των λαμπτήρων.
- Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν εάν ένας από τους λαμπτήρες είναι ελαττωματικός ή λείπει.
- Το καλώδιο του σετ φωτών δεν μπορεί να αντικατασταθεί και, εάν το καλώδιο είναι κατεστραμμένο, θα πρέπει το σετ φωτών να καταστραφεί.
- Λειτουργία χρονοδιακόπτη "On" (Ενεργοποιημένος): Όταν το πλήκτρο πατηθεί για 3 δευτερόλεπτα τα φωτά ανάβουν και ενεργοποιείται ο χρονοδιακόπτης. Ανάβει ένα πράσινο φως και ο χρονοδιακόπτης αρχίζει την αντίστροφη μέτρηση, ξεκινώντας από τις 6 ώρες. Μετά από 6 ώρες λειτουργίας, τα φωτά σβήνουν αυτόματα. Μετά από 18 ώρες, τα φωτά ανάβουν αυτόματα και επαναλαμβάνουν αυτόν τον κύκλο 24 ωρών.
- Λειτουργία χρονοδιακόπτη "Off" (Απενεργοποιημένος): Όταν πατάτε το πλήκτρο και το κρατάτε πατημένο για 5 δευτερόλεπτα, το πράσινο φως σβήνει. Η λειτουργία του χρονοδιακόπτη διακόπτεται.

Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες για μελλοντική αναφορά.

*Το σύμβολο του διαγραμμένου τροχήλατου κάδου υποδεικνύει ότι το αντικείμενο πρέπει να απορρίπτεται ξεχωριστά από τα οικιακά απορρίμματα. Σύμφωνα με την τοπική περιβαλλοντική νομοθεσία για τη διάθεση των απορριμμάτων, πρέπει να επιστρέψετε τη διάταξη για ανακύκλωση. Διαχωρίζοντας ένα εισημασμένο αντικείμενο από τα οικιακά απορρίμματα, θα συμβάλετε στη μείωση του όγκου των απορριμμάτων που αποστέλλονται σε αποτεφρωτήρες ή σε χώρους υγειονομικής ταφής και θα ελαχιστοποιήσετε τυχόν αρνητικές επιπτώσεις στην ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον.*

**(SI)** Pozorno preberite naslednja navodila, da boste lahko te pravil-

no in varno uporabljati te luči, za katere je potreben transformator Safety Extra Low Voltage (SELV).

- Zelo pomembno je, da kompleta luči na električno omrežje NIKOLI ne priključite NEPOSREDNO in da pri tem vedno upora-bite priloženi transformator ali enakovrednega.
- Transformator je mogoče uporabljati v zaprtih prostorih in na prostem.
- Ko luči ne uporabljate, transformator odklopite z električnega omrežja.
- Pazite, da ne poškodujete izolacije električnega kabla.
- Kompleta luči ne povežite z električnim napajanjem drugih luči.
- Luči ne uporabljajte zapakirane v embalaži.
- Pazite, da noben plastični del ne pride v stik z vročino ali plamenom.
- Zarnice ni mogoče zamenjati.
- Tega izdelka ne uporabljajte, če je ena izmed zarnic okvarjena oz. manjka.
- Kabla kompleta luči ni mogoče zamenjati; če se poškoduje, je treba komplet luči uničiti.
- Delovanje časovnika "Vklp": Ko gumb držite pritisnjen 3 sekunde, se vklopijo lučke in časovnik je aktiviran. Zelena lučka je vidna in časovnik odštevá čas v dolžini 6 ur. Po 6 urah delovanja se bodo lučke samodejno izklopile. Po 18 urah se bo lučka samodejno ponovno vklopila, to pa se bo ponavljalo v 24-urnih ciklih.
- Delovanja časovnika "Izklop": Ko držite gumb pritisnjen za 5 sekund, se bo zelena lučka izklopla. Funkcija časovnika je ustavljena.

Ta navodila shranite za vpogled v prihodnje.

*Simbol prečrtanega smetnjaka na kolesih pomeni, da je treba izdelek zavreči ločeno od gospodinskih odpadkov. Izdelek je treba predati v recikliranje skladno z lokalnimi okoljskimi predpisi o odstranjevanju odpadkov. Z ločevanjem označenih izdelkov od gospodinskih odpadkov boste pripomogli k zmanjšanju količine odpadkov, poslanih v sežigalne ali na odlagališča ter k zmanjšanju morebitnega negativnega vplive na zdravje ljudi in okolje.*

